

Azul al cielo. Naranja al muslo.

Cómo utilizar los autoinyectores EpiPen® y EpiPen Jr®.

Retire el autoinyector EpiPen® del portatubos y siga estos dos pasos sencillos:



- Sostenga el tubo con el extremo naranja hacia abajo.
- Tire de la tapa de seguridad azul hacia arriba para retirarla. No la doble ni tuerza.



- Apoye levemente el extremo naranja contra la parte media externa del muslo.
- **Presione con firmeza el autoinyector contra el muslo hasta percibir un “chasquido”.**
- Mantenga el autoinyector en el muslo durante tres segundos.



Protector de aguja integrado

- Después de la inyección, se extiende el protector naranja de forma automática para garantizar que la aguja no quede expuesta en ningún momento.

Después de utilizar EpiPen®, solicite atención médica de inmediato o acuda a una sala de emergencias. Durante las siguientes 48 horas, debe permanecer cerca de un centro de atención médica o debe poder llamar al 911.



Trusted for over 25 years.

Manténgase informado. Esté preparado.

Visite el sitio para consumidores EpiPen.ca para lo siguiente:

- Suscribirse **DE FORMA GRATUITA** al servicio de recordatorio de vencimiento.
- Solicitar más kits de instrucción EpiPen® **GRATUITOS** y material educativo para familiares, amigos y cuidadores.
- Obtener información sobre los signos y síntomas de anafilaxia.
- Suscribirse a los correos electrónicos con actualizaciones periódicas sobre nuevos recursos.

Información y recursos adicionales

- Food Allergy Canada: foodallergycanada.ca
- Allergy Asthma Information Association: aaia.ca
- Allergy, Asthma & Immunology Society of Ontario: allergyasthma.on.ca
- Allergies Québec: allergies-alimentaires.org
- The Association of Allergists and Immunologists of Québec: allerg.qc.ca

Los autoinyectores EpiPen® y EpiPen Jr® (epinefrina) están indicados para el tratamiento de emergencia de reacciones anafilácticas en pacientes que, según se ha determinado, presentan mayor riesgo de anafilaxia, incluidas las personas con antecedentes de este tipo de reacciones. La concentración apropiada de la dosis se determina según el peso corporal del paciente.

Los autoinyectores EpiPen® y EpiPen Jr® se diseñaron como un tratamiento complementario en casos de emergencia. No reemplazan la atención médica ni la asistencia hospitalaria posteriores. Después de su administración, los pacientes deben solicitar atención médica de inmediato o acudir a una sala de emergencias. Durante las siguientes 48 horas, los pacientes deben permanecer cerca de un centro de atención médica o deben poder llamar al 911. Para asegurarse de que este producto sea apropiado para usted, siempre lea y respete las indicaciones del prospecto. Consulte el folleto de información al consumidor incluido en el envase del producto para informarse sobre las advertencias y precauciones, los efectos secundarios y las instrucciones completas sobre administración y posología.

La tarjeta de referencia de EpiPen® fue traducida de forma textual por un APS aprobado por el PAAB.

© 2018 Pfizer Canada Inc., Kirkland, Quebec H9J 2M5 • Línea gratuita: 1-877-EPIPEN1 (1-877-374-7361)
EpiPen® y EpiPen Jr® son marcas comerciales registradas de Mylan, Inc. y se conceden con licencia de forma exclusiva a su afiliada de propiedad absoluta, Mylan Specialty, L.P.; sublicenciataria, Pfizer Canada Inc., Kirkland, Quebec H9J 2M5



MEMBER OF
INNOVATIVE MEDICINES CANADA

PP-EPI-CAN-0116



Trusted for over 25 years.